

日○鈴木良知著  
郭秀梅 王少麗 點校  
日○岡田研吉 審定

# 傷寒論解故

中醫藥典籍與學術流派研究叢書

學苑出版社

# 傷寒論解故

著者 [日] 鈴木良知

點校 郭秀梅 王少麗

審訂 [日] 岡田研吉

學苑出版社

## 圖書在版編目(CIP)數據

傷寒論解故/[日]鈴木良知著；郭秀梅，王少麗點校。—北京：學苑出版社，2010

ISBN 978-7-5077-3514-7

I. ①傷… II. ①鈴… ②郭… ③王… III. ①傷寒論—研究  
IV. ①R222.29

中國版本圖書館 CIP 數據覈字(2010)第 038704 號

責任編輯：馬紅治

出版發行：學苑出版社

社 址：北京市豐臺區南方莊 2 號院 1 號樓

郵政編碼：100079

網 址：[www.book001.com](http://www.book001.com)

電子信箱：[xueyuan@public.bta.net.cn](mailto:xueyuan@public.bta.net.cn)

銷售電話：010-67675512、67678944、67601101（郵購）

經 銷：新華書店

印 刷 廠：河北三河靈山紅旗印刷廠

開本尺寸：850×1168 1/32

印 張：10.25

字 數：214 千字

印 數：0001—3000 冊

版 次：2010 年 4 月第 1 版

印 次：2010 年 4 月第 1 次印刷

定 價：30.00 圓

# 整理說明

## 一、底本

《傷寒論解故》底本，採用日本オリエント出版社 1994 年影印全七卷本。

## 二、構成

《傷寒論解故》全七卷，鈴木良知所撰注釋《傷寒論》之作，完成於十九世紀初，以寫本流傳。

## 三、整理原則

- 1、增添新式標點，改排繁體活字。底本中之異體字、日本俗字，一律改成正體字。生僻字，使用自造字。
- 2、底本中重文符號，如：「〃」、「々」、「ゝ」等，一律變換成相應文字。
- 3、底本有衍脫誤倒之處，本次校點時逕改，不另出校注。
- 4、不能判讀之文字，一字用一個「□」表示。

## 四、行文格式

- 1、構成卷數、內容順序悉遵底本，即原文、校勘記事、諸家注釋、鈴木良知與孝二人之案語。
- 2、底本原將抄本附箋按順序統一編排卷末，此次整理一律按作者意圖補入正文，並以不同字體排版。

## 作者介紹

鈴木良知（1761～1816），名素行，號目耕道人、暘谷，齋號橘黃。曾師事片山兼山習儒學、田村西湖治本草、目黑道琢修醫學。一時奉侍淀侯，後辭歸沈潛學問，終身不倦，乃至雙目赤爛。自嘲個性為“和光同塵，難取悅於庸俗之間”，或以此之故，其博學碩果傳於後世者甚鮮，終成學界之遺憾。

鈴木良知一生熱衷於醫學古籍研究，著述頗多，《傷寒論解故》之外，尚有《金匱要略解故》、《醫海蠡測》、《神農本草經解故》等，均以抄本傳存。其學術見解對江戶時期考證學派影響頗大，多為同仁、後輩所參考、引用。如《傷寒論解故》、《神農本草經解故》，給予著名學者森立之編撰《傷寒論考注》、《神農本草經考注》極大啟發。

《傷寒論解故》稿本，現有京都大學富士川本、杏雨書屋藏本、松本一男氏藏本。杏雨書屋本《太陽病中編》添加大量附箋，其中多為“孝按”。不詳孝者為何人，但據按語內容推測，或為多紀氏之門人。

按語中引“目耕先生曰”，然後時而對其觀點加以否定。

如：孝按，予昔以目耕先生之說實為以發千古之蘊，而今又考如白虎、朱雀，則以色者且可也。然何所主用之附子湯、麻黃湯，不稱青龍、玄武乎。（辨太陽病脈證并治上）

按語中引“多紀先生曰”，多取贊同之意。

如：孝按，此“脈微弱”之上，應補“若”字而見，不則，有誤爲本證者。故多紀先生亦云：此章方證不對其脈，云微弱且無陽者，何用石膏乎。（辨太陽病脈證并治上）

《傷寒論解故》原文及附箋中，收錄了中西惟忠、齊必簡、香川修德、山田正珍、劉桂山、內藤希哲、杉本忠溫、杉田翼、原之麟、市瀨穆、速水知高、今井松庵等日本江戶時期諸醫家注釋。引用中國醫書、史書及歷代醫家注釋，並參考當時最新輸入醫書，對個別問題作出詳細、獨特的考證。本書可爲理解《傷寒論》文意，正確使用《傷寒論》經方，了解日本江戶時代《傷寒論》研究狀況提供參考資料。

著者大島《傷寒論解故》序言：「予於甲戌年夏月，立清音學客養生館，始創西藥才識。」

郭秀梅

著者大島《傷寒論解故》序言：「予於甲戌年夏月，立清音學客養生館，始創西藥才識。」

而，蕭本古千金抄真寶鑑本主洪機目刻書于，海寧；陳子備玄鏡主觀研鏡，由下且青色以照，蓋未，夷白即半又令。王守性齋譜解太學》，年復之，斯青解不，都善斯，甚。

# 目 录

傷寒論解故卷一上	( 1 )
發題	( 1 )
傷寒論解故卷一下	( 17 )
傷寒卒病論集	( 17 )
傷寒論解故卷二	( 42 )
辨太陽病脈證并治上	( 42 )
傷寒論解故卷三	( 88 )
辨太陽病脈證并治中	( 88 )
傷寒論解故卷四	( 194 )
辨太陽病脈證并治下	( 194 )
傷寒論解故卷五	( 232 )
辨陽明病脈證并治	( 232 )
辨少陽病脈證并治	( 262 )
傷寒論解故卷六	( 266 )
辨太陰病脈證并治	( 266 )
辨少陰病脈證并治	( 270 )
傷寒論解故卷七	( 289 )
辨厥陰病脈證并治	( 289 )
辨霍亂病脈證并治	( 305 )
辨陰陽易差後勞復病證并治	( 309 )

# 傷寒論解故卷一上

江戸 鈴木素行良知 著

## 發題

上古經方十一家，二百七十四卷。班史有錄而亡書，賴有仲景氏者，稱博采衆方，則班史云云者，亡而復存焉。是《傷寒論》之不可不讀也。余讀《傷寒論》，殆且十年，一旦有省，大義粲然，不眩乎編次之溷淆，而不惑乎校正之鹵莽矣。遂輯前脩有考之說，訂爲《發題》一卷，雖少所發，可以一洗古來陋習矣。

### 張仲景

《晉書·皇甫謐傳》云：華佗存精於獨識，仲景垂妙於定方。

孫思邈《千金方序》云：漢有仲景、倉公，魏有華佗，並皆探蹟索隱，窮幽洞微。用藥不過二三，灸炷不過七八，而疾無不愈者。  
王冰《素問序》云：周有秦公，漢有淳于公，魏有張公、華公，皆得斯妙道者也。

《隋書經籍志》云：仲景，後漢人。

宋林億等《校正序》云：張仲景《漢書》無傳，見《名醫錄》云：南陽人，名機，仲景乃其字也。舉孝廉，官至長沙太守。始受術於同郡張伯祖。時人言，識用精微過其師。所著論，其言精而奧，其法簡而詳，非淺聞寡見者所能及。《太平御覽》引仲景序論文同。

張杲《醫說》云：後漢張機，字仲景，南陽人。受術同郡張伯祖，善於治療，尤精經方。舉以孝廉，官至長沙太守。

《尚友錄》云：張機，長沙太守。時疫流行，治法雜出。機著《傷寒論》、《金匱方》，行於世。《萬姓統譜》同。

《淵鑑類函》引《漢書》云：張機，字仲景，南陽人也。受業於同郡張伯祖，善於治療，尤精經方，所著有《傷寒論》三十二篇，為後世方脈之祖。《漢書》無仲景傳，此引《漢書》可疑也。

《古琴疏》云：張機，字仲景，南陽人。受業張伯祖，精於治療。一日入桐柏覓藥草，遇一病人求診。仲景曰：子之腕有獸脈。何也。其人以實具對，乃嶧山穴中老猿也。仲景出囊中丸藥界之，一服輒愈。明日其人肩一巨木至，曰：此萬年桐也，聊以相報。仲景斲為二琴，一曰古猿，一曰萬年。《說郛》

《甲乙經序》云：漢有華佗、張仲景。仲景見侍中王仲宣，時年二十餘。謂曰：君有病，四十當眉落，眉落半年而死。令服五石湯可免。仲宣嫌其言忤，受湯勿服。後三日見仲景，謂曰：服湯否。仲宣曰：已服。仲景曰：色候固非服湯之診，君何輕命也。仲宣猶不言。後二十年果眉落，後一百八十七日而死。終如其言。此事雖扁鵲、倉公，無以加

也。《太平御覽》引“何顥別傳”文同。《太平廣記》云：何顥妙有知人之靈。初，郡張仲景總角造顥。顥謂曰：君用意精密，而氣韻不高，將為良醫矣。仲景後果有奇術。王仲宣年十七時過仲景，仲景謂之曰：君體有疾，宜服五石湯。若不治，年及三十當眉落。仲宣以其貽遠，不治。後王三十果眉落。其精如此。世咸嘆顥之知人。出《小說》。《天中記》引“何顥別傳”亦同。

素行案：司馬晉以來，諸書咸以仲景為漢末魏初之人，如出一口。晉去漢未遠，其見稱於當時如此。仲景雖於《漢書》無傳，其為漢末人無疑矣。《後漢書·劉表傳》云：建安三年，長沙太守張羨率零陵桂楊三郡畔表，表遣兵攻圍，破羨，平之。註：《英雄記》曰：張羨，南陽人。蓋仲景羨之族，豈表破羨之後使仲景代之乎。亦與序論“漢長沙守南陽張機”云云，可互考證也。雖然，漢末長沙連年戰爭，豈有太守交替生卒不少概見者乎。是以不能無少疑矣。

李濂《醫史》云：張機，字仲景，南陽人也。學醫術於同郡張伯祖，盡得其傳，工於治療，尤精經方，遂有時譽。漢靈帝時，舉孝廉，官至長沙太守。此以仲景為靈帝時人。方勺《泊宅編》云：或問渴而以八味丸治之，何也？對曰：漢武帝渴，張仲景為處此方。《晉說》。此以仲景為武帝時人。高鼓峯《四明心法》云：張仲景立八味丸，治漢元帝三陰瘡。此以仲景為元帝時人。

《傷寒條辨》云：張松北見曹操，以其川中醫有仲景為誇。此以仲景為蜀先生時人。按《後漢書》、《三國志》並無此說焉，特《小說》中載之。《三國志演義》第六十四，張松難楊脩云。修問曰：蜀中人物如何？松曰：文有相如之賦，武有管樂之才，醫有仲景之能，卜有君平之隱是也。恐未足徵矣。

《初學記》引《抱朴子》曰：文摯愆期以療危困，仲景穿胷以納赤餅。此但醫家猶能若是。王冰《素問·寶命全形論》註亦曰：《抱朴子》云，仲景穿胷以納赤餅。而今《抱朴子》無此文。按：文摯，戰國時人，與仲景同時而論，何也？

素行案：上五說，並無確乎明證，故未之能信矣。余謂《後漢書》、《三國志》及漢季諸書載華佗，不及仲景，今詳仲景即華佗，更非二人，故不敢載仲景也。蓋當年華佗被魏武罰，殞命於獄中，故傳其書者，不能公行之世，變其姓名，而曰張仲景。全懼魏武威靈也。且從古改姓者，多爲張氏。《史記》范雎入秦稱張祿，《魏志》張遼，字文遠，雁門馬邑人也。本聶壹之後，以避怨，變姓。《宋朝類苑》云，偽蜀翰林學士范禹偁，亦嘗冒張姓。後復姓，有啓謝郡守云。昔年上策，誤標張祿之名。今日故園，復作范雎之裔。宋學士“張氏譜圖序”云：宇文周之時，嘗命叱羅氏爲張姓。《五雜組》云：金陵黃善聰十二失母，父以販香爲業，恐其無依，詭爲男裝，攜之廬鳳間。數年父死，善聰變姓名爲張勝，仍習其業。自是觀之，則華佗之爲仲景也無疑矣。

### 傷寒論

皇甫謐《甲乙經序》云：伊尹以元聖之才，撰用《神農本草》以爲《湯液》。漢張仲景論廣《湯液》爲十數卷，用之多驗。近代大醫令王叔和，撰次仲景遺論甚精，皆可施用。按，《晉書·謝傳》未載其所著書目，而不及《甲乙經》，意是後人偽撰託名於謝耳。然宋臣《校正序》引之，則非近古之書可知也。

吳澄《活人書辨序》云：漢末張仲景著《傷寒論》，予嘗嘆東漢之文氣無復能如西都，獨醫家此書，淵奧典雅，煥

然三代之文，心一怪之。及觀仲景於序，卑弱殊甚，然後知序乃仲景所自作，而《傷寒論》即《古湯液論》。蓋上世遺經，仲景特編纂云爾，非其自撰之言也。晉王叔和重加論次而傳錄者，誤以叔和之語，參錯其間，莫之別白。《吳草廬文集》

素行案：吳氏此說，原於皇甫士安也。而所謂《湯液論》者，從來所不經見。但《漢書藝文志》載《湯液經法》三十二卷，頗為近之。而《郊祀志》云：順風為液湯。如淳註曰：《藝文志》有《液湯經》，其義未聞也。史游《急就章》第四云：液容調。顏師古註曰：上古道術之士，善於鍊化，能作液湯者，後嗣因以液為姓。然則《湯液經法》者，順風若液容調所作，而非伊尹矣。後賢如王應麟，不之深察，而補註《急就章》曰：《素問》有《湯液論》。《藝文志》：《湯液經法》三十二卷。《事物紀原》：《湯液經》出於伊尹。是罔聖人以其所無也。又《南陽活人書》一曰伊尹《湯液》。《傷寒活人書》而其桂枝加葛根湯條，引伊尹《湯液論》。《本事方》、《衛生寶鑑》、《醫壘元戎》、《赤水玄珠》等，間亦引之。此後人依士安言所偽托，史志等絕無著錄焉。何可以為《傷寒論》所自出乎。自序云：撰用《素問》、《九卷》、《八十一難》、《陰陽大論》、《胎臚藥錄》，并平脈辨證，作《傷寒雜病論》合十六卷。是仲景所祖述，從可知也。蓋傷寒三陰三陽等名原於《素問》、《九卷》即《靈樞》。傷寒、中風等目，本於《八十一難》。但《陰陽大論》、《胎臚藥錄》，平脈辨證等，未知其書何如。然要之撰用舊典之文，而非論廣《湯液論》者也。章章乎明矣。

《素問·熱論》云：今夫熱病者，傷寒之類也。

又《刺志論》曰：氣盛身寒，得之傷寒。氣虛身熱，得之傷暑。王冰註曰：傷謂觸冒也。

《九卷》云：黃帝曰：傷寒熱病，死候有九。《太素》云：不可刺者九。一曰汗不出，大顴發者死。《太素》云：汗不出，大顴發赤，噦者死。通案：《靈樞·熱病論》中“大顴發赤，噦者死”。二曰泄而腹滿甚者死。甚一作黃。三曰目不明，熱不已者死。四曰老人嬰兒熱病，腹滿者死。五曰汗不出，嘔下血者死。六曰舌本爛，熱不已者死。七曰欬而衄，汗不出，出不至足者死。八曰髓熱者死。九曰熱而瘻者死。《外臺秘要》

《八十一難》云：傷寒有五，有中風，有傷寒，有濕溫，有熱病，有溫病。

《千金方》引《小品》云：古今相傳稱傷寒爲難治之疾，時行溫疫。《外臺秘要》作“天行溫疫”。下同。是毒病之氣，而論治者不判。傷寒與時行瘟疫爲異氣耳。云傷寒，雅士之辭。天行瘟疫，是田舍間號耳。

又曰：傷寒、中風、熱病、溫病，通曰傷寒。《序例》

又曰：七物黃連湯，治夏月傷寒。

《世醫得效方》云：萎蕤湯，治春月中風、傷寒。《道林養生篇》云：春天不可薄衣，令人傷寒霍亂。《千金方》所引。

《肘後方》云：貴勝雅言，總呼傷寒。世俗因號爲時行。《外臺秘要》許仁則論天行病云：此病方家呼爲傷寒。

《儒門事親》云：春之溫病，夏之熱病，秋之瘧及痢，冬之寒氣及咳嗽，皆四時不正之氣也。總名之曰傷寒。

《醫家必用類選》云：本無冬月所受之邪，而春夏自感暴寒之類，此皆後人通謂之四時傷寒也。盧和注《丹溪纂要》同。

陳藏器曰：盛暑浴冷水成傷寒。《本草》

方有執曰：庸俗以當盛暑時，濯流飲泉，而得身熱疼痛。遽謂爲閉水傷寒。《傷寒條辨》

柯琴曰：中暑與傷寒迥殊，而亦有因於傷寒者。冬月之傷寒，傷於天之寒風。夏月之傷寒，傷於地之寒水也。

《溯洄集》云：傷寒、溫暑，其類雖殊，其所受之原則不殊也。由其原之不殊，故一以傷寒而爲稱。

《類經》云：四時不正之氣，隨感隨發者，亦曰傷寒。《素問·熱論》註。

《難經評林》云：所謂傷寒者，總名也。

吳綏曰：溫瘡、風溫、溫毒、溫疫、中風、傷風、中濕、風濕、中暑、中暎、濕溫等證，一皆發熱，狀似傷寒，故醫家通以傷寒稱之。

《傷寒準繩》云：有病因，有病名，有病形，辨其因，正其名，察其形，三者俱當，始可以言治矣。且如傷寒，此以病因而爲病名者也。溫病、熱病，此以天時與病形而爲病名者也。由三者皆起於感寒，或者通以傷寒稱之。

素行案：傷寒有總病之傷寒，有分病紀一之傷寒。所謂分病紀一之傷寒者，本論云：太陽病，或已發熱，或未發熱，必惡寒體痛嘔逆。脈陰陽俱緊者，名爲傷寒是也。此即麻黃湯之所主，而傷寒中之一證也。與中風桂枝湯證相對而言之，其義則迥異矣。所謂總病之傷寒者，今《傷寒論》非特論傷寒中之傷寒而已，併中風、霍亂、痙濕暎、瘡瘍等而論之是也。此即傷寒者，外邪之總名，而仲景所以命書者，亦必取於此耳。蓋邪之傷害人也，寒居其十之八九，故《傷寒論》一書，首論傷寒，次之以傷寒中之雜病，總名之

曰傷寒也。王叔（和）氏反謂，冬時觸冒嚴寒之氣者，即爲傷寒。是舍傷寒大義，而惟一“寒”字之泥，最爲不可據矣。

又按，傷寒、溫疫，本是一病，無有別義焉。考之《素問·生氣通天論》云：冬傷於寒，春必溫病。《陰陽應象大論》作“病溫”。

《論衡·寒溫篇》云：人中於寒，飲藥汗解，所苦稍衰，轉爲溫疾。吞發汗之丸而應愈，是合傷寒、溫疫而爲一病者明矣。後世如《小品》、《肘後》及張子和、王履、王肯堂、吳綏、孫應奎諸公，皆有見於此，諄諄著說發明之。而吳有性漫弗之省，以溫病爲別病，以謂溫疫之邪著於募原，與傷寒不同。杜撰孰甚焉。

程應旄曰：論之爲言斷也。斷者，蔽也。

又曰：論，即論定後官之論。案，《禮·王制》“司馬辨論官材。論定，然後官之”是也。論之爲言，有法有戒，有案有例，在仲景儼然以筆削自任，作一部醫門斷定之書，故“論”字斷不可以曰篇、曰書、曰集等字代之。《後條辨》

中西惟忠曰：論者，論定之義。與《論語》之論略同，而非議論之論也。以上論定之義。

《傷寒論輯義》云：按論是論難之論，《內經》諸篇有岐黃問答之語者，必係以“論”字，無之者否。《金匱要略》各篇標題下，有論幾首、證幾條、方幾首。考之於原文，其云論者，乃問答之語也。丹溪朱氏《格致餘論序》云：假說問答，仲景之書也。則其爲論難之論，蓋較然矣。後人尊崇之至，遂以論釋焉。恐非命書者之本旨也。以上論難之義。

素行按：“本論”二字，雖可以論定、論難二義蔽之，

然《釋名》云：論，倫也。有倫理也。《文心雕龍》云：論者，倫也。彌綸群言而研一理者也。論之立名始《論語》，若《六韜》，二論乃後人之追題耳。皇侃《論語義疏》云：一云，倫者次也。言此書事義相生，首尾相次也。二云，倫者理也。言此書之中蘊含萬理也。三云，倫者綸也。言此書經綸今古也。四云，倫者輪也。言此書義旨周備，圓轉無窮，如車之輪也。邢昺《正義》云：論者，綸也，輪也，理也，次也，撰也。“本論”二字，亦必蘊含此衆義也，豈可輕看哉。夫《傷寒論》者，方伎家第一書也。標六經以分淺深，設五法以辨虛實。文辭簡古，方藥的切，足補古經未備，而不引古經一語，皆出心裁，自爲一家。是故註家至以《論語》之論釋之，亦未爲過也。

《隋書經籍志》云：《張仲景方》十五卷。註：仲景，後漢人。梁有《黃素藥方》二十五卷。今亡。

又曰：梁有《張仲景辨傷寒》十卷。

《舊唐書經籍志》云：《張仲景方》十五卷，王叔和撰。

《新唐書藝文志》云：王叔和《張仲景藥方》十五卷。又《傷寒卒病論》十卷。

林億等《傷寒論序》曰：開寶中節度使高繼沖曾編錄進上，其文理舛錯，未嘗考正。

又《金匱要略序》曰：翰林學士王洙在館閣日，於蠹簡中得仲景《金匱玉函要略方》三卷，上則辨傷寒，中則論雜病，下則載其方并療婦人。乃錄而傳之士流，才數家耳。

馬端臨《文獻通考》云：仲景《傷寒論》十卷。晁氏曰：漢張仲景述，晉王叔和撰次。按《名醫錄》云：仲景，

南陽人。名機，仲景其字也。舉孝廉，官至長沙太守。以宗族二百餘口，建安紀年以來，未及十稔，死者三之二，而傷寒居其七，乃著論二十二篇。

焦竑《國史經籍志》云：張仲景《傷寒論》十卷。《仲景全書》引《醫林列傳》云：王叔和，高平人也。性度沉靜，博好經方。次張仲景方論，爲三十六卷，大行於世。

《傷寒論輯義》云：案《外臺》引《傷寒論》，考其卷目，桂枝湯云出第二卷中，知《太陽上篇》在第二卷。葛根湯、麻黃湯、小柴胡湯、小建中湯，云出第三卷中，知《太陽中篇》在第三卷。柴胡桂枝乾薑湯、大陷胸丸、大小陷胸湯、大柴胡湯、半夏瀉心湯、文蛤散、白散，云出第四卷中，知《太陽下篇》在第四卷。大承氣湯、茵陳蒿湯、豬苓湯，云出第五卷中，知《陽明篇》在第五卷。半夏散及湯、真武湯、乾薑黃連黃芩人參湯，云出第六卷中，知《少陰》、《厥陰》二篇在第六卷。其第一、第七、第九，雖無所考，而葛根黃芩黃連湯，云出第七卷中。其餘不引藥方，則當第一卷《辨脈》等篇。第七以下，乃汗吐下、可不可等篇。“太陽病三日”云云，屬調胃承氣湯條，今本載第五卷《陽明篇》，而云出第十卷。傷寒，汗出惡寒身熱，大渴不止，欲飲水一二斗者，白虎加人參湯主之。此條今本不載，蓋係於脫漏，而亦云出第十卷中，知辨發汗吐下後篇在第十卷。由是觀之，《傷寒論》大抵與今本無大異同。如雜病，則瘻濕喝在第十一卷，黃疸第十四卷，瘧病胸痺心痛寒疝在第十五卷，嘔吐噦在第十六卷，而百合病論并方，霍亂，理中湯、附子粳米湯、四逆湯、通脈四逆湯，并云出第十七卷中。肺脹，小青龍加石膏湯，越婢加半夏湯。肺癰，